



Huellas de Tigre

Sé Respetuoso, Está Listo,



Escuela Intermedia Gurrie
1001 S. Spring Avenue
La Grange, IL 60525
708-482-2720

Septiembre 15, 2017

2017-2018 Edición 1

www.d105.net

Línea Directa Cierres Escolares: 708-482-2722

En esta Edición:

- Del Director
 Páginas 2-4
- Notas de la Enfermera
 Página 5
- Trabajo Social FYI
 Páginas 7 & 8
- Notas de Música
 Página 6
- Calendario Deportivo
 Página 12

No se pierda:

- Resumen Código de Vestir de Gurrie
 Página 9
- Noticias del Club de Acción Temprana
 Página 9
- Fechas Importantes de LT para Estudiantes de 8o Grado
 Página 11
- Información de Actividades después de Clases
 Página 13

CALENDARIO

Septiembre

- 29 7º grado Baile Quincenal, 6:30-8p.m.
- 29 Retoma de Fotografías

Octubre

- 4 Conferencias Padres/Maestros
 2:15 p.m. salida estudiantes
- 5 Conferencias Padres/Maestros
 2:15 p.m. salida estudiantes
- 9 Día de Colón, no hay clases
- 10 Mitad de periodo, Trimestre 1
- 13 7º grado Baile Quincenal, 6:30-8p.m.
- 12 Siguiente *Huellas de Tigre*



From the Principal's Desk



Saludos desde la Escuela Intermedia Gurrie. Es un placer darles la Bienvenida a todos al año escolar 2017-2018.



(Nuestra primera actividad de construcción en equipo resultó en una gran fotografía!!)

Hemos tenido un gran comienzo del año escolar con los estudiantes y rápidamente se han adaptado a sus nuevas rutina y expectativas.

Como lo hemos hecho en el primer día durante más de diez años, estuvimos muy emocionados de orientar a los estudiantes en cuanto a lo que esperamos de ellos en general ‘Ser Respetuosos, Estar Listos, y Permanecer Seguros.’ Nuestras expectativas escolares están basadas en el trabajo que hemos realizado con PBIS (iniciales en inglés de Estrategias de Comportamiento Positivas). PBIS es una estrategia para toda la escuela para ayudar a todos los estudiantes a alcanzar importantes metas de aprendizaje y sociales. En el primer día completo de clases, los empleados escolares y yo les dimos la bienvenida a los estudiantes y discutimos las expectativas que tenemos para cada miembro de la comunidad de Gurrie. Los estudiantes rotaron a través de una serie de estaciones donde se enseñaron y definieron expectativas específicas. Este acercamiento en grupos pequeños de estudiantes, nos permitió discutir y entender nuestras tres expectativas generales de "ser respetuoso, estar listo y permanecer seguros." Estas expectativas fueron luego aplicadas a áreas como ir en el bus, salones de clases, corredores, la cafetería y todas las demás áreas del edificio/comunidad escolar. Los estudiantes discutieron desde que significaría “Ser Respetuoso” en áreas como el comedor, hasta “Estar Listos” en el salón de clases, o “Permanecer Seguros” en el bus. Al final de la mañana, los estudiantes estaban en capacidad de decir lo que se esperaba en Gurrie y de dar ejemplos de cómo se verían estas expectativas por toda la escuela y durante el día escolar. Información adicional del PBIS puede encontrarse en: <http://www.pbisillinois.org/>

Durante los últimos once años hemos hecho un seguimiento de nuestra información de comportamiento referido y hemos notado una disminución significativa en el número de referidos reportados. A través del seguimiento de esta información, hemos podido manejar áreas de preocupación durante los años y crear intervenciones específicas para ayudar a apoyar una cultura más positiva y de cuidado en Gurrie.

Nuestras expectativas de seguridad ayudan a proporcionar un ambiente escolar más seguro y emplear más tiempo en la enseñanza. Aplicaremos consecuencias consistentes y refuerzos positivos a todos los

proporcionamos un lenguaje común para todos en la escuela incluyendo estudiantes, maestros, empleados y maestros auxiliares. Reconocemos y premiamos a los estudiantes frecuentemente con notas positivas y otros reconocimientos por buenos comportamientos. Creemos que al ayudar a los estudiantes a practicar un buen comportamiento, construimos una comunidad escolar donde todos los estudiantes tienen un ambiente donde pueden progresar y tener éxito. Nuestro cuadro de expectativas de comportamiento PBIS puede encontrarse en la página en Internet de Gurrie y en la libreta de tareas de su niño.

Estoy emocionado de darles la bienvenida a un número de nuevos empleados de Gurrie. Lauren Vogg estará enseñando nuestras clases de Artes Culinarias. Ella trae mucho empeño a esta posición y recientemente se graduó de la Universidad Estatal de Illinois. Molly Kowynia se ha unido a nuestro equipo como maestra de educación especial. La Sra. Kowynia viene del distrito escolar de Plainfield donde tuvo gran éxito apoyando a estudiantes y familias. Whitney Schwenker dirigirá nuestra banda intermedia y trae de Downers Grove una sólida formación y experiencia. Puede que encuentren una nueva cara en nuestra oficina ya que Carmen Beltran es nuestra nueva asistente administrativa. La Sra. Beltrán trae muchos años de experiencia en oficinas escolares tanto en las Escuelas Públicas de Chicago como en el distrito escolar de Lyons. Uniéndose a nuestro personal como auxiliares de maestros están Kim Nichol y Jessica Fulgencio. Tanto la Sra. Nichol como la Sra. Fulgencio traerán un enfoque positivo y de apoyo a los estudiantes en sus nuevos papeles en Gurrie. Araceli Almeida se ha unido a nuestro personal en la cocina. La Sra. Almeida viene de la escuela Ideal y contribuirá con su buena experiencia a nuestro gran personal de la cocina. Por último, Lee Lundal cubrirá la licencia de nuestra profesora de español, la Sra. Yena. El Sr. Lundal ha apoyado a otras escuelas cubriendo licencias largas de clases de español y es un hombre de negocios jubilado que ha tenido largas experiencias en negocios internacionales y que ha vivido en países como Colombia y México. Estoy seguro que todos nuestros nuevos empleados, con la colaboración de nuestros otros empleados, trabajarán juntos para proporcionar experiencias emocionantes, desafiantes y provechosas para nuestros estudiantes

En esta edición de Huellas de Tigre hay una carta que explica nuestro Laboratorio de Tareas. El Laboratorio de Tareas es una intervención diseñada para proporcionar a estudiantes que puedan necesitar ayuda adicional con sus tareas, la ayuda adecuada para completarlas y entregarlas a tiempo. Siempre llamamos a los padres para avisarles si su estudiante se quedará para el Laboratorio de Tareas en esa tarde. Los Laboratorios de Tareas son de 3:15-4:00. Una ruta de bus estará disponible a las 4:00 para los estudiantes en servicio de bus. Con el fin de hacer la llamada y notificación de los padres más eficiente y práctica, utilizamos una llamada telefónica automática para los Laboratorios de Tareas. Las familias de los estudiantes serán notificadas por teléfono que su niño necesitará quedarse para el laboratorio en esa tarde. Si el padre tiene preguntas adicionales después de recibir la llamada, pueden llamar a la oficina de la escuela para una explicación al 708-482-2720. Por favor tenga en cuenta que con el horario de salida temprano del miércoles, no habrá laboratorio de tareas los miércoles.

Continuamos proporcionando espacios adicionales después de clases para que los estudiantes tengan apoyo académico y completen sus tareas. Nuestra biblioteca está abierta todos los días después de clases y cuenta con un tutor que es un estudiante voluntario de LT y con uno de nuestro maestros todas las tardes. Los estudiantes pueden venir a completar sus tareas, obtener ayuda con alguna pregunta, o trabajar en algún proyecto con sus compañeros. Esto también está abierto todos los días de 3:15-4:00.

Cada año los estudiantes reciben una libreta de tareas. Esta es una gran herramienta para ayudar al estudiante a organizarse y para seguir lo que debe hacer. También es una gran herramienta para los padres, ya que proporciona un elemento común de discusión acerca de lo que sus niños están estudiando, de sus tareas y proyectos y de su nivel de progreso en esa clase. El manual de estudiantes /padres se

en este sitio. El enlace lo llevará a un sistema de bases de datos del estudiante llamado, "Power School," donde calificaciones, tareas e información de las evaluaciones están disponibles.

En Power School las calificaciones están "en tiempo real." Esto significa que cuando las calificaciones son ingresadas están hay para verlas inmediatamente. Información de cómo entrar en Power School y ver las calificaciones de su estudiante fue proporcionada en la Noche del Programa Académico y también en los paquetes de matrículas. Si todavía no ha recibido esta información, favor comunicarse con la oficina de la escuela para que lo ayuden.

Todos los materiales del sobre semanal son enviados a sus casas por email. Los sobres semanales también serán colocados en la página en Internet cada semana. Usted puede pedir una copia de papel de los materiales del sobre semanal llamando a la oficina de la escuela y pidiendo que se la envíen a su casa con su estudiante.

Si usted es un padre de un estudiante de 8^o grado, a continuación hay unas fechas muy importantes para ponerlas en su calendario con relación a la Escuela Secundaria Lyons Township. Mayor información será enviada a sus casas a lo largo del año con relación a la transición a la secundaria. Por segundo año consecutivo, LT no estará usando el Examen Explore como examen de ingreso para los estudiantes de primer año de secundaria. En vez de eso, LT revisará las evaluaciones MAP y otra información histórica de evaluaciones para colocar a los estudiantes de primer año. Los estudiantes de 8^o grado tomarán sus evaluaciones MAP en Diciembre y esa será su información más reciente para el proceso de colocación.

<u>Noche de Futuros "Freshman"</u>	Jueves, 28 de Noviembre	7:00 pm	LTHS Campo Sur
<u>Reunión Orientación Estudiantes</u>	Jueves, 11 de Enero	11:00 am	Gurrie
<u>Reunión Orientación Padres</u>	Jueves, 11 de Enero	7:00 pm	Gurrie
<u>Selección Cursos Electivos</u>	Jueves, 8 de Febrero	8:30 am	Gurrie

Espero trabajar con ustedes y sus hijos durante el año escolar y agradezco la oportunidad de ser parte de la vida de sus hijos.
Respetuosamente,

Ed Hood
Director

Asamblea de 7º Grado el 19 de Septiembre



El 19 de Septiembre Gurrie patrocinará al conferencista emocional Lloyd Bachrach y su programa “Si, ¡Tú Puedes!” para nuestro estudiantes de 7º grado. Lloyd Bachrach, aunque tiene limitaciones físicas, nunca ha permitido que nada le impida lograr sus sueños. Su historia

franca y convincente inspira los corazones y las mentes de sus audiencias, a medida que prueba que todo en la vida es posible.

Cautivando a sus audiencias con demostraciones en vivo de gimnasia y vólibol, Lloyd presenta sus cinco claves para el éxito.

1. Construye una autoestima alta. Cree en ti mismo, ten confianza, siéntete bien y gusta de ti mismo; enorgullécete de lo que haces.
2. Concéntrate con una actitud positiva. Siempre espera el mejor resultado de lo que hagas. Tus pensamientos son como imanes; tú atraes lo que piensas.
3. Fija metas poderosas. “Dale a tu cerebro un lugar a donde apuntar.” Fíjate metas que puedas alcanzar. Cuando las alcances, fija nuevas un poco más altas.
4. Persevera. Nunca te rindas. Nunca te des por vencido. Sigue intentando una y otra vez.
5. Mantén tu cuerpo, mente y espíritu saludables. Cuida de ti mismo con una dieta saludable, ejercicio y "di no a las drogas".

Estas cinco claves para el éxito se unen a las metas del programa PBIS de Gurrie: Se Respetuoso, Esta Listo, Permanece Seguro.

Este programa será presentado a las 8:30a.m. el martes, 19 de Septiembre, en el gimnasio de Gurrie. La asistencia de los padres es bienvenida. El programa “Si, ¡Tú Puedes!” ha sido presentado a una variedad de público desde gerentes de empresas hasta niños de edades



Exámenes de Visión y Audición

Las enfermeras del Distrito estarán haciendo evaluaciones de visión y audición entre los meses de Septiembre a Noviembre.

Las evaluaciones de visión del distrito tienen como objetivo ayudar a identificar niños con problemas en los ojos, que puedan comprometer su visión o poner en peligro su capacidad para aprender y desarrollarse normalmente. Sin embargo, los exámenes de visión son un proceso limitado y no pueden ser usados para diagnosticar problemas en los ojos o en la visión, sino más bien para indicar la necesidad potencial de una evaluación más a fondo.

Los exámenes de vista completos sólo pueden ser efectuados por un profesional con la formación especializada en el cuidado de los ojos necesaria para hacer un diagnóstico definitivo y prescribir el tratamiento. Con frecuencia, procedimientos y equipo especializado, que no están disponibles como parte del programa de evaluación visual, son necesarios para examinar debidamente los ojos del niño y el estado de su visión.

Si usted recibe un referido de la oficina de salud del distrito, por favor contacte a su doctor de ojos para programar un examen completo de visión.

Por favor enviar el reporte de visión de su niño a la oficina de la escuela.

Gracias,



Notas de Música

!Los empleados de Artes Finas del Distrito 105 les dan la Bienvenida!

Fue sin lugar a dudas un verano muy ocupado! Como ustedes probablemente saben, las Bellas Artes están floreciendo aquí en el Distrito 105. ¡Nuestros departamentos de música se han esforzado mucho durante estos dos últimos meses para tener todo listo para un gran año escolar!

¡LOS ENSAYOS CALIENTAN MOTORES!

Los ensayos comenzaron esta semana para los siguientes grupos de Artes Escénicas:

Orquesta de Cámara (Martes/Jueves AM)
Banda Concierto (Lunes/Miércoles/Viernes AM)
Coro Elemental (Miércoles/Viernes AM)
Coro Gurrie (Martes/Jueves AM)
Orquesta Filarmónica (Lunes AM)
Banda Sinfónica (Martes/jueves AM)
Orquesta Sinfónica (Miércoles/Viernes AM)
Banda de Jazz 3:00 (Jueves PM)
Conjunto de Jazz GMS (Jueves en la noche)

Favor contactar a cualquiera de nuestros directores si tienen cualquier pregunta de las fechas de los ensayos o del transporte.

tschwartz@d105.net, wschwenger@d105.net,
dvaldez@d105.net, mguilfoyle@d105.net,
jmoroney@d105.net, clansford@d105.net

AUDICIONES ILMEA

Buena suerte a los estudiantes que se presentarán a la audición para los grupos de honor de la Asociación de Educadores de Música de Illinois. Las audiciones son el sábado, 23 de septiembre en la Escuela Intermedia Reed-Custer en Braidwood. ¡Siéntanse libres de comunicarse con sus directores si tiene alguna pregunta!

¡DÍA DE LA BANDA DE MARCHA DE LA CIUDAD DE LYONS!

Los estudiantes de la banda de concierto deben marcar sus calendarios para el viernes 29 de septiembre. Vamos a ir a la Sede Sur de LTHS para un ensayo en el día, y luego tocar con la Banda de Marcha de LTHS en el medio tiempo!

¡EL RECLUTAMIENTO PARA EL CORO ESTÁ A TODA MARCHA!

La Sra. Lansford está aceptando nuevos integrantes para el coro. Si estás interesado y te gusta cantar, comunícate con la Sra. Lansford o habla con tu maestro principal tan pronto como sea posible. Este es un gran grupo galardonado. ¡El tiempo se está acabando!

EL PBIS NECESITA TU AYUDA!

El programa PBIS, que premia a los estudiantes por sus comportamientos positivos en la escuela con rayas de Tigre, agradecería enormemente su ayuda con donaciones. Por favor donen artículos de la lista a continuación a lo largo del año. Es muy importante que tengamos suficientes artículos para premiar a los estudiantes.

Las donaciones pueden entregarse en la oficina principal de Gurrie a cualquier hora durante el día escolar o pueden ser enviadas con los estudiantes. Por favor márquenlos "PBIS".

La siguiente lista muestra algunos de los artículos que podemos usar en nuestra tienda PBIS. Los artículos comestibles no pueden contener nada de cacahuates/maní o ser producidos en una fábrica que procese artículos con cacahuates. Los artículos no comestibles como ropa o juguetes deben ser nuevos y sin usar.

Artículos Comestibles

Ring pops
Jolly Ranchers
Laffy Taffy
Now and Laters
Strawberry Twizzlers
Tootsie Pops
Dumb Dumb suckers
Rice Krispie Treats

Artículos No Comestibles

Botellas de Agua
Hacky sacks
Animales Peluche
Marcos de Fotos
Slinkys
Plumas/Lapiceros
Tasas
Películas
CD de Música
Calendarios
Juguetes
Revistas
Mochilas
Juegos de mesa
Artículos de Gurrie
Camisetas de:
- Universidades,
- Equipos de Chicago, etc.
Sudaderas de:
- Universidades,
- Equipos de

Trabajo Social Para Su Información
Jeannette Pedersen, 708-482-2720 ext. 1221
jpedersen@d105.net



Transición a la Escuela Intermedia, una Etapa Emocionante para padres y niños...

Su estudiante de la Escuela Intermedia está creciendo y cambiando muy rápido físicamente, mentalmente y emocionalmente. Algunos de estos cambios, se pueden observar a simple vista mientras que otros ocurren internamente, y todavía no son visibles. Cada niño crece y se desarrolla a su propio paso. Algo que es muy común en los niños en la edad de la escuela intermedia es que cambien su atención de su familia a sus amigos. A medida que esto ocurre, es muy importante que usted se mantenga involucrado en la vida de sus niños. Mantener abiertas las líneas de comunicación con sus niños y su escuela es muy importante para su éxito. Usted necesita asegurarse que a su niño le vaya bien en la escuela y que este tomando buenas elecciones y decisiones. Ahora, más que nunca, sus niños necesitan sus consejos, estímulo, amor y comprensión.

En la siguiente página hay algunos consejos para ayudar a su niño a tener éxito en la Escuela Intermedia. Por favor póngase en contacto conmigo o con cualquiera de los maestros de su niño de la Escuela Intermedia Gurrie a cualquier hora si tiene cualquier pregunta o preocupación.

Ayuden a sus Hijos a Tener Éxito

- *Facilítenles los materiales de escuela y un sitio para estudiar.*
- *Ayúdenles a establecer metas académicas.*
- *Insístanles en la asistencia diaria.*
- *Asistan a todas las actividades para padres.*
- *Miren todos los informes de mitad de curso y libreta de calificaciones.*
- *Usen premios y consecuencias para facilitar los cambios.*
- *Promuevan una vida sana.*
- *Ayúdenles a mejorar sus habilidades de organización.*
- *Ayúdenles con la administración de sus tiempos.*
- *Hagan que las tareas sean responsabilidad de sus hijos.*
- *Anímenlos a que participen en las actividades escolares.*
- *Anímenlos a que resuelvan los problemas de forma independiente.*
- *Facilítenles las ayudas /apoyos académico.*

Código de Vestir Escuela Intermedia Gurrie



Este es solo un recordatorio que la Escuela Intermedia Gurrie tiene un código de vestir. Se espera que los estudiantes se vistan de manera apropiada mientras estén en la escuela o en actividades escolares o del PTO. Vestimentas apropiadas para la escuela incluyen ropa, accesorios o estilos de pelo que no sean molestos para los estudiantes y por lo tanto no interfieran con el programa educativo. Las vestimentas personales deben estar limpias y seguras a fin de no ser un peligro para la salud y bienestar del estudiante y de otros estudiantes en la escuela. Gurrie espera que los padres tomen parte activa en ayudar a sus hijos a tomar decisiones inteligentes acerca de su apariencia personal en la escuela.

- A. Elementos importantes a considerar al comprar ropa para la escuela son: Ropa que pueda ser considerada muy reveladora o sugestiva en cualquier manera está prohibida.
- B. Toda la ropa debe cubrir desde el hombro hasta la mitad del muslo. (No se permitió torso desnudo.)
- C. Vestimentas transparentes, tops con tirantes spaghetti, camisas de atar, blusas sin tirantes, tops flecados, ropa de dormir, o artículos normalmente usados como ropa interior, pero usados como exteriormente, están prohibidos.
- D. El uso de joyas o vestimentas que muestren imágenes obscenas, profanas, lenguaje o imágenes vulgares, tabaco, alcohol, armas de fuego, drogas ilegales, símbolos o colores de pandillas están terminantemente prohibidas.

Los estudiantes que vengan a la escuela con vestimentas que no sean consideradas apropiadas se requerirán que se cambien. De ser necesario, los padres pueden ser llamados para llevarles ropa apropiada a la escuela para su hijo.

Noticias del Club de Acción Temprana



El Club de Acción Temprana de la Escuela Intermedia Gurrie es una organización de servicios patrocinada por el Club Rotatorio de LaGrange. Es una organización internacional que ayuda a las personas tanto dentro de nuestra comunidad como en todo el mundo. El Club se reunió el martes 29 de agosto para planear nuestros proyectos para el año escolar.

Nuestro primer proyecto este año será una campaña de comida enlatada para ayudar a la despensa de alimentos de St. Cletus. Esto proporciona asistencia a las personas necesitadas dentro de nuestra comunidad. Estaremos recogiendo artículos no perecederos durante las consejerías a partir del lunes, 11 de septiembre hasta el viernes, 22 de septiembre. El curso del consejero que recoja más artículos ganará una fiesta de pizza. Por favor, envíe con su hijo a la escuela los alimentos no perecederos que deseen donar y se recogerán durante consejería. Los estudiantes también pueden ganar horas de servicio ayudando en la entrega de estos artículos después de la escuela el viernes, 22 de septiembre.

El Club de Acción temprana también está buscando estudiantes que estén interesados en apoyar al club con nuestra Lavado Anual de Carros en la Escuela Séptima Avenida. Los ingresos serán donados a la Fundación del Distrito 105. Tendrá lugar el domingo 24 de septiembre desde el mediodía hasta las 3. Los estudiantes no están obligados a asistir por todas las tres horas completas y pueden pasar cuando puedan. Los estudiantes pueden ganar horas de servicio con este evento.

Contacten a la Sra. Rupert al (708) 482-2720 ext. 1246 o krupert@d105.net, si les gustaría tener más información

¿Preguntas Acerca de la Asistencia?

¿Qué es tener una buena asistencia? ¿Por qué es tan importante?

La asistencia al día escolar completo es vital para el éxito del estudiante. Los estudiantes que llegan tarde o se van temprano pierden segmentos importantes de la enseñanza en clase. El llegar tarde o salir temprano también interrumpe y molesta a otros estudiantes y maestros.

No es de sorprenderse que uno de los factores de predicción del éxito de los niños en la escuela es su asistencia. Los estudiantes que faltan a clases menos días tienen mejores probabilidades de sobresalir en sus estudios académicos. La información Nacional muestra que un menor número de ausencias, se ven reflejadas en un nivel de desempeño más alto de los estudiantes.

Para nuestros niños, las consecuencias de perder un día escolar recaen más allá de su aprendizaje. Un mayor número de ausencias también tiene como resultado un mayor nivel de ansiedad para los estudiantes, ya que se preocupan por estar atrasados y no poderse poner al día con sus estudios.

Tener una buena asistencia tiene que ser una meta de todos los estudiantes. Buena asistencia significa:

- El estudiante asiste a la escuela todos los días, a no ser por una razón justificable.
- El estudiante llega a la escuela a tiempo.

No hay duda que es por el mejor interés de los niños que asistan a la escuela con regularidad. Esto ayuda a los estudiantes a ser exitosos académicamente, y ayuda a crear una sensación de consistencia y rutina que reduce la ansiedad.

¿A qué horas empieza el día en Gurrie?

Nuestro día escolar empieza a las 8:15 a.m. Eso significa que el estudiante ha ido a su casillero, y está en su salón de clase para el primer periodo cuando suena la campana a las 8:15. Es importante que usted llame a Gurrie cuando usted sepa que su niño no va a asistir a la escuela. Favor llamar al 708-482-2720 y reportar la ausencia tan pronto como le sea posible, a más tardar a las 8:30 del día en que el estudiante va a estar ausente. Nuestras secretarías con frecuencia tienen que emplear una gran cantidad de tiempo llamando a la casa (s) para chequear en un estudiante que ha sido reportado ausente por uno de nuestros empleados. Estamos legalmente obligados a poder reportar todos los niños, todos los días. puede dejar un mensaje en el correo de voz por la noche o temprano en la mañana antes de que lleguen los empleados.

El no poder contactar a un padre puede resultar en un llamado a la policía local y pedir que se haga un chequeo de bienestar de la familia. Como se mencionó anteriormente, estamos



Fechas Importantes para los Estudiantes de 8° Grado Ingresando a L.T. en el 2017

Padres y estudiantes de octavo grado: no es muy temprano para poner estas importantes fechas en sus calendarios:

Noviembre 28	Noches de Futuros Estudiantes de 1er Año de Secundaria Campo Sur, 7:00 p.m.
Enero 11	Orientación de LT para estudiantes en Gurrie, Durante el día escolar
Enero 11	Orientación de LT para Padres en Gurrie, Gimnasio Gurrie, 7:00 p.m.
Febrero 8	Registro de Consejeros de LT en Gurrie 8:30 a.m., Gurrie LLC

Por favor tenga en cuenta que el proceso de matrícula para la Secundaria Lyons Township es completamente en línea (Internet).

Cualquier pregunta que tenga acerca de la matrícula y registro para LT debe dirigirse a LT. El número telefónico del Campo Sur es 708-579-6500, y se encuentra en la 4900 Willow Springs Road en Western Springs.



La PTO de Gurrie Te Necesita ¿Ya se Inscribieron a la PTO de la Escuela Intermedia Gurrie? ¡Únanse Ahora!

Ser miembros de nuestra PTO (Organización Padres y Maestros) significa poder proporcionar valiosos eventos a nuestros niños a lo largo del año escolar! Solo tiene que completar el formulario de inscripción a la PTO de Gurrie que se encuentra en esta edición de *Huellas de Tigre* al final de la carta del Sr. Hood y enviarlo de vuelta a la oficina de la escuela con su cuota de membresía de solo \$5. Si se inscribe, le enviaremos una copia **GRATIS** del Directorio de ¡Estudiantes de Gurrie! No se preocupe si no puede asistir a las reuniones de la PTO – solo apóyenos con su ¡cuota de membresía!



CALENDARIO DEPORTES



Septiembre

- 21 Softbol Niños en McClure Blanco
- 21 Básquetbol Niñas en McClure Blanco (Solo 7°)
- 21 Campo Traviesa en Spring Rock Park
- 25 Softbol Niños en Pleasantdale
- 25 Básquetbol Niñas en Pleasantdale
- 26 Softbol Niños en Willow Springs (Solo 8°)
- 26 Básquetbol Niñas en Willow Springs
- 26 Cross County en Pleasantdale
- 28 Softbol Niños vs. McClure
- 28 Básquetbol Niñas vs. McClure

Octubre

- 2 Softbol Niños en Park
- 2 Básquetbol Niñas en Park
- 3 Softbol Niños en Westchester
- 3 Básquetbol Niñas en Westchester
- 10 Softbol Niños en Washington
- 10 Básquetbol Niñas en Washington
- 12 Básquetbol Niñas en Highlands
- 12 Campo Traviesa en Pleasantdale
- 16 Campo Traviesa en LT South
- 16 Softbol Niños vs. Pleasantdale
- 16 Básquetbol Niñas vs. Pleasantdale
- 17 Softbol Niños vs. Willow Springs (Solo 7°)
- 17 Básquetbol Niñas vs. Willow Springs

Comienza Temporada de Deportes de Otoño de Gurrie

A medida que las temperaturas bajan lentamente y los días se hacen más cortos, la Escuela Intermedia Gurrie ha comenzado su temporada de deportes de otoño. El Básquetbol de Niñas, entrenadas por el Sr. Yena y por el Sr. Olson, jugarán su primer partido de la temporada el lunes, 25 de Septiembre, contra Pleasantdale.

El softball de niños, entrenados por la Sra. Quinn y la Sra. Gjoni, comenzarán su temporada con un juego de locales contra Pleasantdale el 25 de Septiembre. Campo traviesa, entrenados por los Sr. Driscoll, Sr. Pontrelli, Sra. Kylie y por la Sra. Kramer, correrán su primer encuentro el jueves, 21 de Septiembre, en Spring Rock Park.



ESCUELAS DE LA CONFERENCIA LTESAC

Highlands	579-6890
1850 Plainfield Road, LaGrange, 60525	
McClure	246-7590
4225 Wolf Road, Western Springs, 60558	
Park	482-2500
325 N. Park, La Grange, IL 60526	
Pleasantdale	246-3210
7450 S. Wolf Road, Burr Ridge, 60525	
Washington Middle School	783-4200
8101 Ogden Avenue, Lyons, IL 60534	
Westchester	450-2735
1620 Norfolk, Westchester, 60154	
Willow Springs	839-6828
8345 Archer, Willow Springs, 60480	

Por favor mantenga esta lista en un lugar conveniente para referencias futuras. Pueden llamar a las escuelas en los días que las visitemos para preguntar por direcciones a la escuela o al campo de juego. Los campos de juego pueden cambiar de un año a otro o debido a circunstancias inesperadas como construcciones. Debido a esto es mejor llamar a la escuela que se visite para obtener direcciones a sus campos de juego.

Arriba Tigres!

Todos los estudiantes atletas deben tener un examen físico para deportes actualizado durante el año escolar en el que desean participar en el deporte. Para el año escolar 2017-2018 los exámenes físicos deberán estar fechados entre Mayo 15, 2017 y Mayo, 2018.

Los formularios de permiso para atletismo están disponibles en la oficina de la escuela todo el año. Un estudiante que quiera participar en un deporte inter escolar deberá entregar este formulario antes de participar en la primera práctica. Este formulario deberá estar firmado en la parte superior por el doctor del atleta, y la porción de información de emergencia deberá estar completa y firmada por el padre o acudiente legal del atleta. Adicionalmente, en el respaldo de la página el padre o guardián legal deberá leer y firmar admitir el acuerdo y entendimiento de las

Actividades Después de Clases

Estamos muy emocionados con todas las actividades que están empezando en Gurrie. Ya empezaron el Softbol de niños, Básquetbol de niñas y Campo traviesa. Les deseamos a todos nuestro equipos deportivos la mejor de las suertes en este año.

Aquí hay algunas de las preguntas más frecuentes acerca de los eventos deportivos:

¿A qué horas empiezan los juegos?

Los juegos de básquetbol y voleibol empiezan aproximadamente a las 4:15. Los juegos de softbol y los encuentros de Campo Traviesa normalmente empiezan a la misma hora.

¿A qué horas terminan los juegos y a qué hora debo recoger a mi niño?

Los juegos de básquetbol y de voleibol normalmente terminan entre 6:00 y 6:15 PM. Si su niño únicamente se queda para el primer partido de básquetbol o de voleibol, entonces estarán listos para que los recojan a las 5:15. Los juegos de softbol normalmente terminan a las 5:00 PM. Los encuentros de Campo Traviesa varían de acuerdo a las escuelas que participan. Pero en promedio los encuentros de Campo Traviesa son de una hora y media.

¿Pueden los estudiantes estar entrando y saliendo de lo juegos de básquetbol o voleibol ?

No. Los estudiantes deben reportarse al gimnasio a las 3:30 en el día del evento. Antes de esto, deben estar bajo el cuidado de un maestro. Una vez empiece el juego, si el estudiante sale del edificio, no se les permitirá volver a entrar al juego. Debemos estar en capacidad de dar cuenta por los estudiantes que están bajo nuestra supervisión.

¿Deben hacer arreglos los estudiantes de quién los recogerá antes del final del partido?

Si. Si su niño se va a quedar para el partido, deben haber hecho arreglos de quién los recogerá antes del final partido. Los estudiantes pueden usar el teléfono de sus consejeros para llamar *temprano* durante el día para arreglar quién los va a recoger. Hay un Horario de Eventos completo en la página de Gurrie al igual que en el calendario escolar .

Agradecemos mucho su comprensión y apoyo de estas reglas. Si tiene cualquier pregunta, por favor llame al consejero de su hijo o a la oficina de la escuela.

